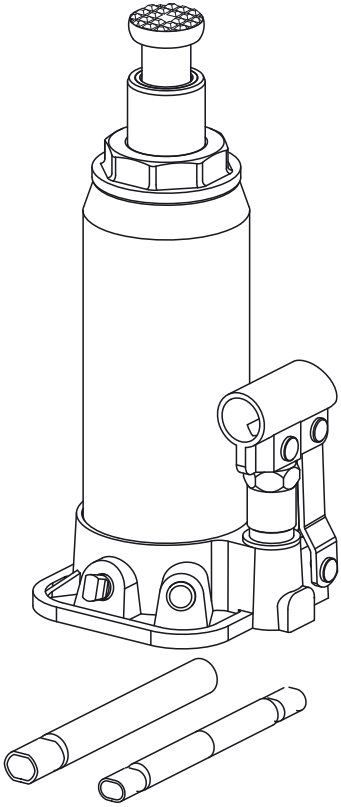
KRAFTWERK®
quality tools

MODE D'EMPLOI

Cric bouteille hydraulique

FR



Art. 3975
Art. 3976
Art. 3977
Art. 3978

www.kraftwerk.eu

Merci de lire attentivement ces instructions, afin de garantir une utilisation en toute sécurité du présent appareil.

Download Bedienungsanleitung / Téléchargement du mode d'emploi / Instructions download
Descarga de la instrucción de uso / Download de instruções de operação / Download del manuale

www.kraftwerk.eu

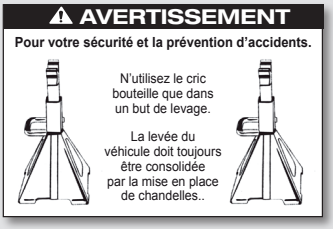
Informations de sécurité

Il est recommandé d'utiliser ce cric bouteille uniquement après avoir lu attentivement la notice d'utilisation et de respecter scrupuleusement les consignes fournies.

Avant chaque utilisation, vérifier que le cric bouteille est en parfait état.

Si ses conditions ne s'avèrent pas fiables ou si un dysfonctionnement a été signalé, ne pas utiliser le cric bouteille.

- Ne pas utiliser le cric bouteille au-delà de sa capacité nominale.
- Ce cric bouteille a uniquement été conçu pour les opérations de levage.
- À utiliser sur des surfaces pouvant opposer une résistance appropriée.
- Soutenir immédiatement la charge avec des supports appropriés (KRAFTWERK art. 3979).


⚠ AVERTISSEMENT
Pour votre sécurité et la prévention d'accidents.
N'utilisez le cric bouteille que dans un but de levage.
La levée du véhicule doit toujours être consolidée par la mise en place de chandelles..

- Positionner le cric bouteille sur la surface indiquée par le constructeur de la véhicule à soulever.
- Utiliser uniquement les extensions ou raccords prévus par le fabricant de la véhicule à soulever.
- Le cric bouteille doit être utilisé en position verticale.
- N'apporter aucune modification structurelle au cric bouteille.
- Ne pas enlever, recouvrir ou endommager les étiquettes de sécurité ; si elles sont endommagées il faut les remplacer.
- La présente notice fait partie intégrante du cric bouteille et doit toujours être à portée de la main de l'opérateur; prévoir des photocopies par mesure de sécurité.
- Utiliser seulement des pièces de rechange originales.
- **Toute utilisation inadéquate du cric peut provoquer de sérieux dommages aux matériels et de graves lésions aux personnes.**

Caractéristiques téchniques

Art.	Charge	Min.	Hydr.	Vis	Max.	Poids
3975	**2 T**	181 mm	116 mm	48 mm	345 mm	2.6 kg
3976	**6 T**	216 mm	127 mm	70 mm	413 mm	4.5 kg
3977	**12 T**	230 mm	155 mm	80 mm	465 mm	7.3 kg
3978	**20 T**	242 mm	150 mm	60 mm	452 mm	11 kg

Manuels d'utilisation

Soulever un véhicule

1. S'assurer que le cric bouteille et le véhicule soient placés sur une superficie adéquate.
2. Si le véhicule est monté sur roues, actionner le frein de stationnement ou bien bloquer les roues.
3. Consulter la notice d'utilisation du véhicule pour positionner correctement le cric bouteille.
4. Serrer la valve de détente sans exagérer.
5. Placer le levier d'actionnement et soulever le véhicule en pompant.
6. Mettre tout de suite des chevalets pour soutenir le véhicule. Ne pas se mettre sous le véhicule soulevé sans avoir placé les chevalets. Le cric est conçu pour soulever une charge, pas pour en assurer le maintien continu.
7. Dévisser la valve de détente lentement afin de contrôler la vitesse de descente jusqu'au contact avec les chevalets.

Baisser le véhicule

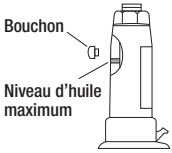
1. Visser la valve de détente sans exagérer.
2. Soulever la machine en pompant jusqu'à ce qu'elle ne touche plus les chevalets.
3. Enlever les chevalets.
4. Dévisser la valve de détente lentement de façon à contrôler la vitesse de descente jusqu'à ce que le véhicule soit en contact avec le sol.

FR

Contrôle

Le produit doit être conservé avec sa notice.
Avant utilisation, procéder à un contrôle visuel du produit ; s'il est endommagé, déformé ou si des pièces manquent, ne plus l'utiliser.

Niveau de l'huile



1. Dévisser la valve de détente et abaisser complètement le cylindre.
2. Enlever le bouchon de remplissage.
3. Rajouter de l'huile hydraulique neuve jusqu'au niveau du bouchon, mais ne pas excéder.
4. Remettre le bouchon.
5. Procéder à une montée et à une descente d'essai sans charge.

Purge

1. Dévisser la valve de détente d'un tour complet.
2. Placer le levier d'actionnement et pomper en utilisant toute la course disponible.
3. Visser la valve de détente sans exagérer.
4. Pomper jusqu'à obtenir la hauteur maximum du cylindre et continuer à pomper encore 10 fois plus afin de faire sortir l'air emprisonné.
5. Dévisser la vanne de détente et abaisser complètement le cylindre.
6. Visser la valve de détente sans exagérer et tester le fonctionnement.

Si cela est nécessaire, répéter les opérations susmentionnées.

Entretien

Tous les mois:

– Veiller à ce que le cric bouteille soit toujours propre.
– Lubrifier et graisser, si cela est nécessaire, les leviers et la vis de réglage avec de la graisse graphite.
– Nettoyer et lubrifier le piston et le cylindre avec de l'huile adéquate.
– Faire un contrôle visuel afin de constater la présence de dommages à la structure.
– Contrôler l'état des étiquettes de sécurité et, si elles sont endommagées, les changer.
– Contrôler le niveau de l'huile.
– Contrôler la présence éventuelle de signes d'oxyde de fer ou de corrosion, nettoyer et contrôler si les surfaces sont endommagées.

Lorsque le cric est rangé, abaisser complètement le cylindre et le piston afin de prévenir les risques d'oxydation.
Ne pas utiliser de liquide de frein, d'huile pour transmissions oléohydrauliques ou d'huile moteur.
Utiliser uniquement de l'huile spécial pour crics hydrauliques.

Problèmes / Solutions

Problème	Cause	Solution
Le cric n'atteint pas sa hauteur maximale	Niveau d'huile insuffisant	Contrôler le niveau et rajouter de l'huile si nécessaire
Le cric ne soulève pas la charge	Valve de détente mal vissée Huile usée Joints abîmés Piston ou cylindre endommagés	Contacter l'assistance
Le levier ne s'abaisse pas	Piston endommagé Dommage interne Ressort de retour cassé ou bloqué Levier d'actionnement plié	Contacter l'assistance
Le levier a un effet «éponge» lorsqu'il est actionné	Présence d'air dans le circuit	Purger

© KRAFTWERK Europe AG www.kraftwerk.eu

DECLARATION DE CONFORMITÉ

Modèle: **3975/3976/3977/3978**
Cric bouteille hydraulique 2000 kg/6000 kg/12000 kg/20000 kg

KRAFTWERK Sàrl, 25 rue due Stade, F–67870 Bischoffsheim

Declare sous la seule responsabilite que le produit auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s):

EN 1494/A1:2008

Conformement aux dispositions de(s) directive(s)
Directive de machine:

2006/42/CE

Bischoffsheim, 28/02/2013

Patrick Wyss
President

GARANTIE

Nous déclinons toute responsabilité pour les dommages dus à toute utilisation inadéquate ou nonconforme aux consignes de sécurité indiquées dans cette notice.

Service clients

Contactez votre importateur local ou votre commerçant spécialisé pour obtenir l'adresse du SAV la plus proche de chez vous. Vous trouverez nos partenaires sur **www.kraftwerk.eu**

A partir de la date de la quittance

2 ANS GARANTIE

pour défaut de matériel ou fabrication